

7285/2016



Polska Spółka Gazownictwa sp. z o.o.
Oddział w Poznaniu
 ul. Grobla 15, 61-859 Poznań
 tel. 61 854 51 00, faks 61 852 39 23

Urząd Miejski w Policach	
wpł. dnia	22. CZE. 2016
Przydzielono
znak

Zakład w Szczecinie

ul. Tama Pomorzańska 26, 70-952 Szczecin
 tel. 91 482 42 81, faks 91 482 52 08
 sekretariat.szczecin@poznan.psgaz.pl

Gmina Police

ul. Stefana Batorego 3
72-010 Police

Wasz znak:

Szczecin, dn. 20.06.2016 r.

Nasz znak: ZTI-5000-100780.003/16

Dotyczy: Kolidzi planowanej inwestycji w Pilchowie, ul. Warszewska – przebudowa ulicy (aktualizacja „Warunków technicznych przebudowy sieci gazowej” znak TE.12-5000-100017/13 z dn. 15.07.2013 r.) z istniejącymi odcinkami sieci gazowej niskiego ciśnienia.

W załączeniu do naszego pisma przesyłamy obustronnie podpisane Porozumienie Nr ZTI-5000-100780.001/16 regulujące warunki przebudowy sieci gazowej, z którą koliduje przedmiotowa inwestycja.

Z poważaniem

o. ZASTĘPCA DYREKTORA ZAKŁADU
ds. Technicznych

Dariusz Szóplik

Załączniki:

- 1) Porozumienie znak: ZTI-5000-100780.001/16 – 1 egz.

Otrzymują:

- 1) Adresat
- 2) TRG.101
- 3) ZTI – a/a

POROZUMIENIE

Nr ZTI-5000-100780.001/16

Niniejsze Porozumienie zostało zawarte w Szczecinie, dnia 17.06.2016 r. pomiędzy:

Gminą Police ul. Stefana Batorego 3, 72-010 Police, reprezentowaną przez:

1. WERDYŚŁAWA DIAKUNA – BORMISTEZA POLIC
2.

zwanym w dalszej części Porozumienia „Inwestorem”

a

Polską Spółką Gazownictwa sp. z o.o., ul. M. Kasprzaka 25, 01-224 Warszawa, Oddział w Poznaniu, ul. Grobla 15, 61-859 Poznań, wpisaną do rejestru przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez Sąd Rejonowy dla M. St. Warszawy w Warszawie KRS 0000374001, XII Wydział Gospodarczy KRS pod numerem 0000374001, kapitał zakładowy 10 454 206 550 zł, Regon: 142739519, będącą podatnikiem VAT, NIP: 525-24-96-411, (następca prawny WSG Sp. z o.o.) którą reprezentują pełnomocnicy:

1. Dyrektor Andrzej Hoehle;
2. P.O. Zastępcy Dyrektora ds. Technicznych Dariusz Szoplik

zwaną w dalszej części Porozumienia „PSG”

Każda ze stron Porozumienia będzie osobno zwana „Stroną”, a obie łącznie „Stronami”.

Mając na uwadze to, że Inwestor planuje wykonanie robót kolidujących z istniejącą siecią gazową PSG oświadcza, iż wyraża zgodę na jej przebudowę na niżej określonych warunkach:

1. Przedmiotem Porozumienia jest przebudowa istniejących odcinków sieci gazowej niskiego ciśnienia z którą koliduje planowana inwestycja w Pilchowie, ul. Warszewska - zgodnie z wydanymi przez PSG „Warunkami technicznymi przebudowy sieci gazowej Nr ZTI-5000-100780/16 z dnia 31.05.2016 r.– aktualizacja „Warunków technicznych przebudowy sieci gazowej” znak TE.12-5000-100017/13 z dnia 15.07.2013 r. (stanowiącymi integralną część Porozumienia - w załączniku).
2. Inwestor własnym kosztem i staraniem wykona wszystkie formalności związane ze zgłoszeniem przebudowy, zapewni i sfinansuje wykonawstwo oraz dokumentację powykonawczą przedmiotowej sieci gazowej.

3. Inwestor oświadcza, że odpowiada wobec PSG za ewentualne szkody powstałe w związku z przebudową sieci gazowej nawet w przypadku gdy szkody te powstaną w wyniku działań przedsiębiorstwa, które zawodowo trudni się wykonywaniem przebudów sieci gazowych.
4. Inwestor oświadcza, że w przypadku wystąpienia wad przebudowy odpowiada za doprowadzenie sieci gazowej do stanu zgodnego z dokumentacją projektową, przepisami prawa budowlanego oraz obowiązującymi rozporządzeniami i normami technicznymi.
5. Inwestor oświadcza, że nakłady inwestycyjne związane z przełożeniem sieci gazowej poniesie na własny koszt i zrzeka się jakichkolwiek roszczeń z tego tytułu.
6. PSG będzie sprawować nadzór nad prowadzonymi robotami oraz będzie sukcesywnie dokonywać przełączenia przebudowanej sieci gazowej.
7. Strony oświadczają, że w wyniku przebudowy nie ulegną zmianie parametry charakterystyczne (przepustowość) przedmiotowej sieci gazowej.
8. Strony zgodnie oświadczają, że przełożenie istniejącej sieci gazowej nie przesądza o zmianie ich właściciela, którym pozostaje PSG.
9. Inwestor oświadcza również, że po wykonaniu robót przekaze PSG dokumentację powykonawczą sieci gazowej według załącznika nr 2 do niniejszej umowy.
10. Niniejsze porozumienie wyczerpuje wszelkie roszczenia stron powstałe wskutek realizacji przedsięwzięcia opisanego w pkt. 1.

Załączniki:

- 1) „Warunki techniczne przebudowy sieci gazowej Nr ZTI-5000-100780/16” z dnia 31.05.2016 r.
- 2) Spis wymaganej dokumentacji powykonawczej

Inwestor
BURMISTRZ
Władysław Diakun

GMINA POLICE
 ul. Stefana Batorego 3
 72-010 Police
 tel. 91 431 18 30, fax 91 431 18 32
 NIP 851-10-00-695, Regon 811685390

Polska Spółka Gazownictwa sp. z o.o.
 ul. M. Kasprzaka 25, 01-224 Warszawa
 Oddział w Poznaniu

Zakład w Szczecinie
 ul. Tama Pomorzańska 26, 70-952 Szczecin
 tel. 91 482 42 81, faks 91 482 52 08
 NIP 525 24 96 411
 KRS 0000374001 REGON 142739519

PSG

DYREKTOR ZAKŁADU

Andrzej Hoehle

ASTEPKA DYREKTORA ZAKŁADU
 ds. Technicznych

Dariusz Szoplik

*Nie mam uwag
 formalno-prawnych*
 RADCA PRAWNY
Grzegorz Piaseczny
 GRZEGORZ PIASE CZNY

TE.12-5000-100780.001/16

Polska Spółka Gazownictwa sp. z o.o.
Oddział w Poznaniu
Zakład w Szczecinie
ul. Tama Pomorzańska 26, 70-952 Szczecin
tel. 91 4824281, fax 91 4825208

Dział Zarządzania Majątkiem Sieciowym
tel. (91) 424 72 63
fax (91) 485 32 42

*Dot. Nr 1 do Porozumienie Nr
ZTI-5000-100780.001/16*

Polska Spółka Gazownictwa sp. z o.o.
ul. M. Kasprzaka 25, 01-224 Warszawa
Oddział w Poznaniu

Zakład w Szczecinie
ul. Tama Pomorzańska 26, 70-952 Szczecin
tel. 91 482 42 81, faks 91 482 52 08
NIP 525 24 96 411
KRS 0000374001 REGON 142739519

Gmina
Police
Stefana Batorego 3
72-010 Police

W/znak: TI.7013.9.2016.4.JK
N/ znak: ZTI-5000-100780/16

z dnia 18-05-2016
z dnia 31-05-2016

Warunki techniczne przebudowy sieci gazowej

NR ZTI-5000-100780/16

Lokalizacja przedsięwzięcia:

woj. zachodniopomorskie, gm. Police, m. Pilchowo, ul. Warszewska - przebudowa ulicy (aktualizacja "Warunków technicznych przebudowy sieci gazowej" znak TE.12-5000-100017/13 z dn 15.07.2013 r.)

W odpowiedzi na pismo znak j.w. z dn. 18.05.2016 r. w sprawie zadania inwestycyjnego pn. "Przebudowa ul. Warszewskiej w m. Pilchowo" informujemy, że na terenie objętym zakresem przedmiotowej inwestycji ułożona jest n/w sieć gazowa niskiego ciśnienia:

- gazociąg dn 160 PE w ul. Warszewskiej (odcinek od ul. Wiejskiej do ul. Widokowej wybudowany w 1996 roku, a odc. Warszewska -Widokowa w 2009 roku),
- gazociąg dn 110 PE ułożony w ul. Szpilkowej (rok budowy 1997), włączony do w/w gazociągu dn 160 PE w ul. Warszewskiej,
- przyłącze gazowe do bud. na dz. Nr ewid. 131/18 przy ul. Warszewskiej,
- gazociąg dn 90 PE ułożony w ul Olchowej (rok budowy 2009),
- gazociąg dn 125 PE ułożony w ul. Klonowej (rok budowy 2006)
- gazociąg dn 90 PE ułożony w ul. Widokowej (rok budowy 2006)
- przyłącze gazowe dn 63 PE do obiektu na dz. Nr ewid. 141/58 przy ul. Warszewskiej.

W odniesieniu do w/w czynnej sieci gazowej obowiązuje rozporządzenie Ministra Gospodarki z dnia 26-04-2013 r. w sprawie warunków technicznych, jakim powinny odpowiadać sieci gazowe i ich usytuowanie (Dz. U. z 2013 r., poz. 640). Zgodnie z tym rozporządzeniem, dla w/w sieci gazowej, wybudowanej przed dniem 12 grudnia 2001 r. lub dla których przed tym dniem wydano pozwolenie na budowę na czas jej użytkowania wyznaczone zostały strefy kontrolowane (obszar po obu stronach osi gazociągu, którego linia środkowa pokrywa się z osią gazociągu), których szerokość w zależności od rodzaju obiektu terenowego wynosi od 1 - 30 m (załącznik Nr 2, tabela 2 do w/w rozporządzenia) oraz pas eksploatacyjny równy strefie kontrolowanej o szerokości 1,0 m. Szerokość stref kontrolowanych dla gazociągów wybudowanych w okresie od dnia 12 grudnia 2001 r. do dnia wejścia w życie rozporządzenia lub dla których w tym okresie wydano pozwolenie na budowę jest stała i wynosi 1,0 m.

W strefach kontrolowanych o szerokości 1,0 m opisanej powyżej sieci gazowej Zakład nasz kontroluje wszelkie działania mogące spowodować uszkodzenie gazociągów lub mieć inny negatywny wpływ na ich funkcjonowanie i użytkowanie, a prace w obrębie tych stref mogą być prowadzone tylko po wcześniejszym uzgodnieniu sposobu i terminu ich wykonania z naszym Zakładem.

Poniżej podajemy warunki techniczne przebudowy sieci gazowej, z którą koliduje przedmiotowe zadanie inwestycyjne. Poniższy zakres rzeczowy przebudowy sieci gazowej jest zgodny z zakresem rzeczowym objętym projektem przebudowy sieci gazowej niskiego ciśnienia w ul. Warszewskiej opracowanym przez Pracownię

Projektową Dróg i Mostów Andrzej Chmielewski na podstawie wydanych WT znak: TE.12-5000-100017/13 z dn.15.07.2013 r. - Nr uzg. PT znak:TE.12-4012-100486/13 z dn. 16.12.2013 r.

1. W ramach usunięcia kolizji projektowanej przebudowy ul. Warszawskiej z siecią gazową niskiego ciśnienia należy wykonać przebudowę odcinków sieci gazowej przy uwzględnieniu poniższych warunków technicznych
 - a) Wykonać odcinek gazociągu niskiego ciśnienia dn 160 PE o długości ok. 420 m w ul. Warszawskiej na odcinku od ul. Szpilkowej do wys. ul. Widokowej. Włączenie wykonać do istniejącego gazociągu dn 160 PE ułożonego w ul. Warszawskiej przed skrzyżowaniem z ul. Szpilkową, drugostronnie połączyć z istniejącym gazociągiem dn 160 PE za skrzyżowaniem z ul. Widokową. Do projektowanego gazociągu dn 160 PE należy wykonać przełączenie (poprzez budowę odcinków gazociągów /przyłączy gazowych) istniejących gazociągów i przyłączy gazowych:
 - gazociągu dn 110 PE ułożonego w ul. Szpilkowej,
 - przyłącza gazowego do bud. na dz. Nr ewid. 131/18 przy ul. Warszawskiej,
 - gazociągu dn 90 PE ułożonego w ul Olchowej,
 - gazociągu dn 125 PE ułożonego w ul. Klonowej,
 - przyłącza gazowego dn 63 PE do budynku na dz. 141/58 przy ul. Warszawskiej
 - gazociągu dn 90 PE ułożonego w ul Widokowej.
 - b) Odcinki gazociągów wykonać z polietylenu klasy PE 100 SDR 17,6 / PE 100 SDR 11, a przyłącza gazowe z polietylenu klasy PE 100 RC SDR 11. Prace budowlane należy wykonać z zachowaniem ciągłości przepływu gazu.
 - c) W zadania inwestycyjnym pn. "Przebudowa ul. Warszawskiej w m. Pilchowo" należy uwzględnić poniższe uwagi:
 - Zakres przebudowy sieci gazowej niskiego ciśnienia kolidującej z przedmiotową inwestycją zgodny z niniejszymi WT oraz uzgodnionym PT znak TE.12-4012-100486/13 z dn.16.12.2013 r. W w/w projekcie należy dokonać aktualizacji materiałów dot. odcinków projektowanych przyłączy gazowych
 - Na min. 7 dni przed planowanym rozpoczęciem robót objętych zakresem przebudowy w/w gazociągu należy powiadomić Rejon Dystrybucji Gazu Szczecin-Północ (ul. Mickiewicza 144, 71-153 Szczecin tel. 91 424 72 10, 91 424 72 66, faks 91 487 76 21) o terminie ich rozpoczęcia, powołując się na znak naszego pisma.
 - Wszelkie prace budowlano-montażowe w obrębie stref kontrolowanych o szerokości 1,0 m sieci gazowej należy prowadzić z zachowaniem szczególnej ostrożności, a roboty ziemne wykonywać ręcznie.
 - W strefach kontrolowanych o szerokości 1,0 m istniejącej w zakresie przedmiotowego zadania czynnej sieci gazowej nie należy stawiać nawet tymczasowych obiektów budowlanych, składować ziemi pochodzącej z wykopów, materiałów budowlanych oraz podejmować działań mogących spowodować jej uszkodzenie.
 - Wszelkie prace prowadzone w tych strefach należy prowadzić z zachowaniem szczególnej ostrożności, a roboty ziemne wykonywać ręcznie.
2. Przed przystąpieniem do jakichkolwiek prac związanych z przebudową odcinków sieci gazowej, w tym również prac projektowych, Inwestor zadania winien zawrzeć z PSG Sp. z o.o. stosowną umowę (porozumienie), której przedmiotem będzie przełożenie sieci gazowej wg zakresu podanego w niniejszych WT.
3. W oparciu o w/w dane należy opracować Dokumentację projektową budowy przedmiotowego odcinka sieci gazowej. Wykonawcą dokumentacji musi być osoba posiadająca stwierdzenie przygotowania zawodowego do pełnienia samodzielnych funkcji w budownictwie w zakresie projektowania sieci i instalacji gazowych oraz uprawnienia do projektowania sieci gazowych.
4. Trasę projektowanej sieci gazowej należy uzgodnić na naradzie koordynacyjnej organizowanej przez starostę.
5. Dokumentację projektową przebudowy sieci gazowej należy uzgodnić z PSG sp. z o.o Oddział w Poznaniu Zakład w Szczecinie, Dział Zarządzania Majątkiem Sieciowym, ul. Tama Pomorzańska 26, 70-952 Szczecin.

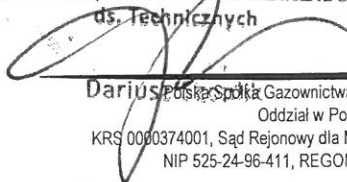
6. Przebudowa sieci gazowej zostanie wykonana kosztem i staraniem Inwestora zadania. Wykonawcą sieci gazowej może być osoba zatrudniona w zakładzie koncesjonowanym, posiadająca uprawnienia budowlane w zakresie budowy sieci gazowych.
7. Przed przystąpieniem do budowy sieci gazowej Wykonawca winien opracować i uzgodnić z PSG sp. z o.o. Oddział w Poznaniu Zakład w Szczecinie, Dział Zarządzania Majątkiem Sieciowym, ul. Tama Pomorzańska 26, 70-952 Szczecin kartę technologiczną łączenia rur dla przedmiotowego odcinka sieci gazowej.
8. Wykonawca robót, po ich zakończeniu, zgłasza do odbioru zakres określony w Dokumentacji projektowej.
Odbioru odcinka sieci gazowej dokonuje przedstawiciel PSG sp. z o.o. Oddział w Poznaniu Zakład w Szczecinie od Wykonawcy, w obecności Inwestora, w ustalonym wcześniej terminie.

Wykonawca zobowiązany jest dostarczyć do odbioru końcowego inwentaryzację powykonawczą, która powinna zawierać:

- mapę papierową z inwentaryzacją przebiegu sieci gazowej potwierdzoną oryginalną pieczęcią przez właściwy Ośrodek Dokumentacji Geodezyjno-Kartograficznej wraz ze szkicem geodezyjnym.
 - współrzędne sieci gazowej x, y, z w pliku formatu Excel wraz z nazwą województwa, powiatu, gminy, miejscowości, ulicy, działki,
 - listę połączeń geodezyjnych punktów pomiarowych lub mapę cyfrową wygenerowaną w formacie DXF w układzie 2000, względnie zeskanowany szkic wersji papierowej.
9. Wykonawca robót odpowiada za wykonanie ich zgodnie z Dokumentacją projektową, przepisami prawa budowlanego oraz obowiązującymi rozporządzeniami i normami technicznymi. Odpowiedzialność projektanta z tytułu rękopisów za wady fizyczne wygasa z chwilą wygaśnięcia rękopisów wykonawcy robót objętych dokumentacją projektową.
 10. Jeżeli w ciągu dwóch lat od daty wydania warunków Inwestor nie przystąpi do przebudowy sieci gazowej, niniejsze Warunki techniczne tracą swoją ważność.
 11. Uwagi dodatkowe:
 - Przy projektowaniu i budowie sieci gazowych należy uwzględniać wymagania zawarte w Zarządzeniu nr 43 Dyrektora Oddziału w Poznaniu z dnia 17.07.2014 r. dotyczące zasad projektowania i budowy sieci gazowych oraz Zarządzeniu nr 28 Dyrektora Oddziału w Poznaniu z dnia 2.07.2014 r. dotyczące wprowadzenia standardów technicznych IGG. W/w zarządzenia dostępne są na naszej stronie www.psgaz.pl -> zakładka "Dla klienta" -> "Przydatne dokumenty" -> "Instrukcje dla wykonawców".
 - Armatura - wyroby budowlane zastosowane do budowy sieci gazowej muszą spełniać obowiązujące wymagania dla wyrobów budowlanych stosowanych przy budowie sieci gazowych i muszą być oznaczone zgodnie z Ustawą o wyrobach budowlanych z dn. 16-04-2004 r. (Dz. U. Nr 92, poz. 881 z 2004 r., z późniejszymi zmianami).
 - Przed planowanym rozpoczęciem robót objętych zakresem przebudowy w/w gazociągu należy powiadomić Rejon Dystrybucji Gazu Szczecin-Północ (ul. Mickiewicza 144, 71-153 Szczecin tel. 91 424 72 10, 91 424 72 66, faks 91 487 76 21) o terminie ich rozpoczęcia, powołując się na znak naszego pisma.

Na podstawie obowiązującego w PSG sp. z o.o. Oddział w Poznaniu "Cennika Usług Pozataryfowych", za wydanie "Warunków technicznych przebudowy sieci gazowej" pobierana jest opłata w wysokości 132 PLN + 23% VAT. Faktura VAT nr OP/4E/16/000110/F wysłana zostanie do Państwa oddzielną korespondencją.

Z poważaniem
Dyrektor Zakładu ds. Technicznych



Dariusz
Polska Spółka Gazownictwa sp. z o.o., ul. M. Kasprzaka 25, 01-224 Warszawa
Oddział w Poznaniu, ul. Grobla 15, 61-859 Poznań
KRS 0000374001, Sąd Rejonowy dla M. St. Warszawy w Warszawie, XII Wydział Gospodarczy KRS
NIP 525-24-96-411, REGON 142739519, Kapitał Zakładowy: 10 454 206 550 zł
www.psgaz.pl

Do wiadomości:

1. TRG.101 (+ zał.: kserokopia planu zagosp. z uzgodnienia PT znak TE.12-4012-100486/13 - 1 kpl.)
2. ZTI - a/a

Sprawę prowadzi: Paweł Rzeszotek, tel.: 91 42 47 237

ZAŁĄCZNIK NR 2 DO POROZUMIENIA ZTI-5000-100780.001/16

DOKUMENTACJA POWYKONAWCZA SIECI GAZOWEJ POWINNA ZAWIERAĆ:

- a) zgłoszenie przebudowy
- b) dziennik budowy (lub jego fragment z wpisami dot. przebudowy kolidujących odcinków sieci gazowej),
- c) projekt budowlany powykonawczy sieci gazowej,
- d) inwentaryzację geodezyjną powykonawczą w formie papierowej (szkice i mapy geodezyjne wraz z wykazem współrzędnych X, Y, H z podaniem punktu odniesienia pomiaru w układzie wysokościowym i z naniesioną długością wybudowanej sieci - z podziałem długości na sieć ułożoną w pasach poszczególnych dróg/ulic) oraz w postaci elektronicznej (na płycie CD) - format plików DWG lub DXF (zalecany). Postać cyfrową trasy wykonanej sieci gazowej należy przekazać w układzie 2000 (zalecany),
- e) protokoły (kopie) odbioru - wynikające z uzgodnień branżowych, np. zdawczo-odbiorczy pasa drogowego,
- f) protokół odbioru prac zanikowych przy gazociągu lub wpis do dziennika budowy,
- g) świadectwo badania przewodności sygnalizacyjnej na sieci PE, - nie dot. gazociągu z rur stalowych
- h) dokumentację producentów wyrobów zastosowanych przy budowie (informacje o deklaracjach zgodności, karty gwarancyjne),
- i) inne dokumenty związane z zakończeniem budowy (przebudowy) sieci gazowej, a wynikające ze zgłoszenia na budowę (np. zgłoszenie do użytkowania).

